

# SR9501 - KR9501

PORTAPACCO SPECIFICO - SPECIFIC HOLDER - PORTE-PAQUET SPÉCIFIQUE - SPEZIFISCHER TRÄGER - PORTA-EQUIPAJE ESPECÍFICO - TRANSPORTADOR ESPECÍFICO

## KL BRERA X 125-300 (2022/2023)

N°	Descrizione/Description	Caratteristiche/Features	Codice/Code	Quantità/Quantity
1	Supporto laterale - Lateral support - Untere Halterung Support latéral - Soporte lateral - Suporte lateral	-	SR9501DXV SR9501SXV	2(Right; Left)
2	Supporto anteriore - Front support -Support avant Vordere Unterstützung - Soporte frontal - Suporte frontal	-	GL5523V	2
3	Supporto posteriore - Rear support - Hintere Unterstützung Support arrière - Soporte trasero - Suporte traseiro	-	GL5524DXV GL5524SXV	2(Right; Left)
4	Supporto superiore - Support higher - Support supérieur Halterung höher - Soporte superior - Apoio superior	-	GL5525V	1
5	Vite - Screw - Vis - Schraube Tornillo - Parafuso	M8x30 TBEIFH	830TBEIFH	8
6	Rondella - Washer Rondelle - Scheibe Arandela - Arruela	Foro Ø8mm / Esterno Ø20mm Sp. 2mm	820RON	4
7	Distanziale - Spacer - Entretoise Distanzstueck - Distanciadador - Espaçador	Ø12x12 Foro 8,5mm	C12L12F8,5T	8
8	Dado - Bolt - Ecrow Mutter - Tuerca - Porca	Daodo Autobloccante Flangiato M8 (H9,5mm)	8DADIFN	8
9	Tappo - Cap Fiche - Stecker Enchufe - Capa	-	13COP	4
10	Tappo - Cap Fiche - Stecker Enchufe - Capa	-	6TAP	2
11	Componenti Originali - Original Parts -Parties Originales Original Bauteile - Componentes Originales - Componentes Originais	-	-	-
12	Particolari Inclusi Nel Kit Viteria Della Piastra Components Included In The Fitting Kit Of The Plate Pièces Inclues Dans Le Kit De Vis De La Platine Die Einzelnen Teile Sind Bei Montagekit Der Platte Enthaltten Despieces Incluidos En El Kit De Anclajes De La Parrilla Explodiu Incluido No Kit As Ancoras Da Grelha	-	-	-

IT\_ Nel caso in cui sulle viti originali sia presente del frenafilletti, ripristinarlo durante il montaggio dell'accessorio.

EN\_ If there is threadlocker on the original screws, use threadlocker when mounting the accessory.

DE\_ Falls sich auf den Originalschrauben Schraubensicherungsstoff befand, sollte dieser auch bei der Montage des Zubehörs wieder aufgetragen werden

FR\_ Si du frein filet est présent sur les vis d'origine, l'appliquer également lors du montage de l'accessoire

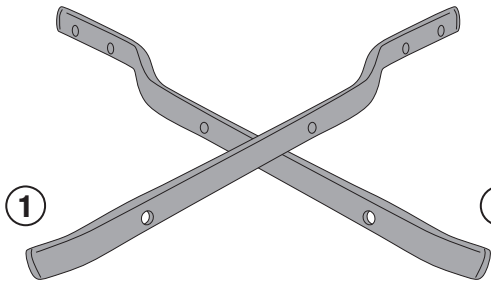
ES\_ En caso de que el fijador de roscas se encuentre presente en los tornillos originales, colocarlo nuevamente en el montaje del accesorio

PT\_ Se houver trava rosca nos parafusos originais, inserir novamente durante a montagem do acessório

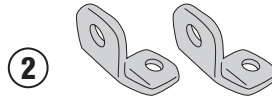
# SR9501 - KR9501

PORTAPACCO SPECIFICO - SPECIFIC HOLDER - PORTE-PAQUET SPÉCIFIQUE - SPEZIFISCHER TRÄGER - PORTA-EQUIPAJE ESPECÍFICO - TRANSPORTADOR ESPECÍFICO

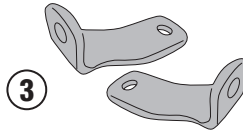
## KL BRERA X 125-300 (2022/2023)



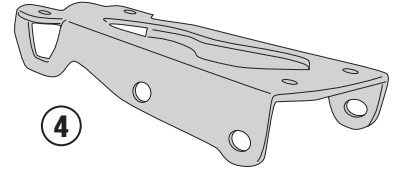
SR9501DXV/SR9501SXV



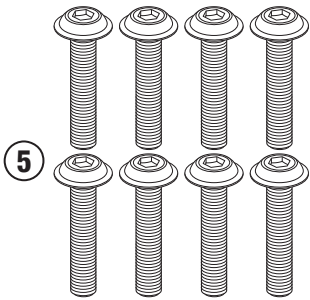
GL5523V



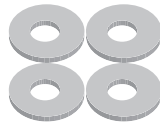
GL5524DXV/GL5524SXV



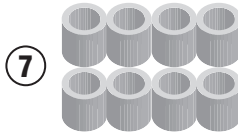
4



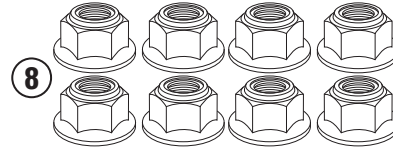
M8x30mm



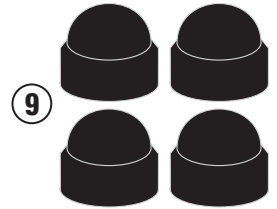
Hole Ø8mm/  
External Ø20mm/  
D.2mm



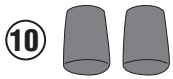
Hole Ø8.5mm/  
External Ø12mm/  
H.12mm



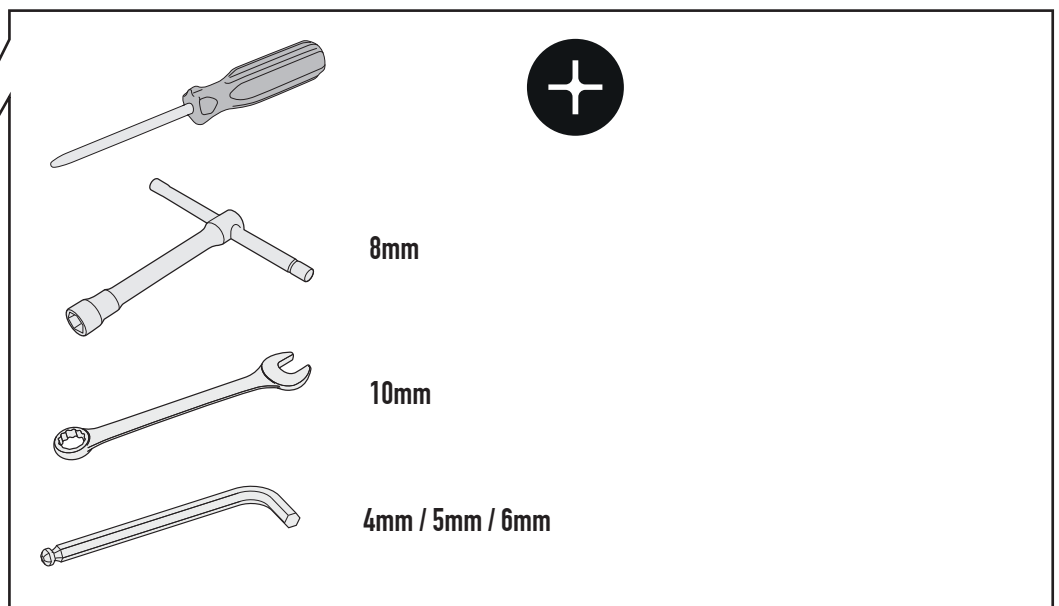
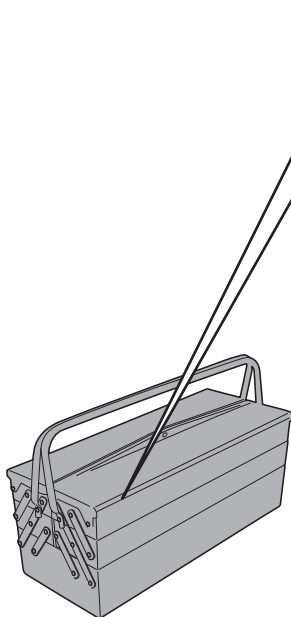
M8



13COP



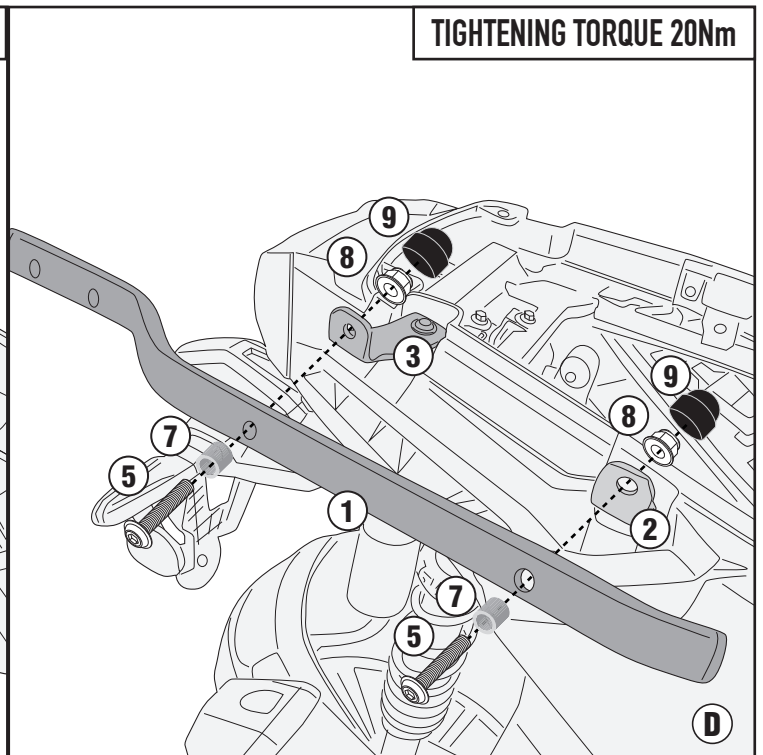
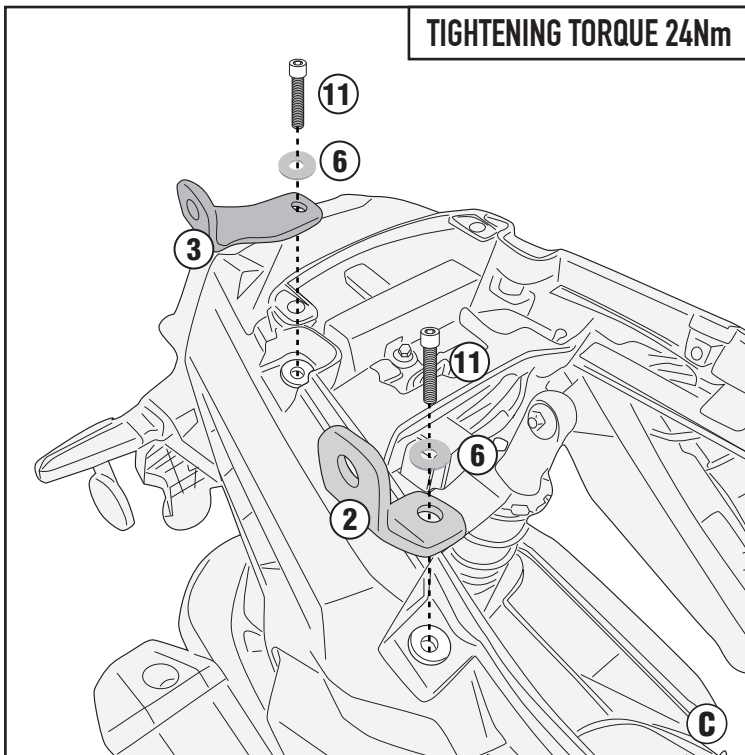
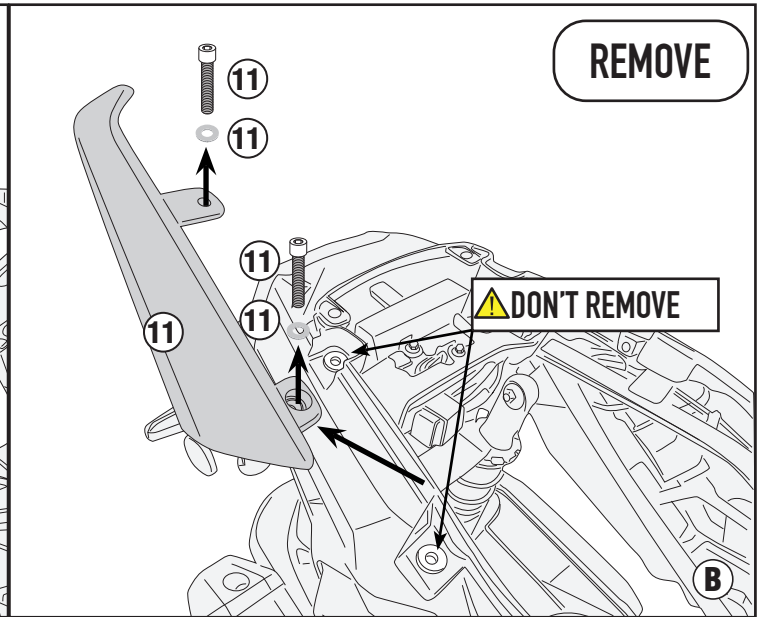
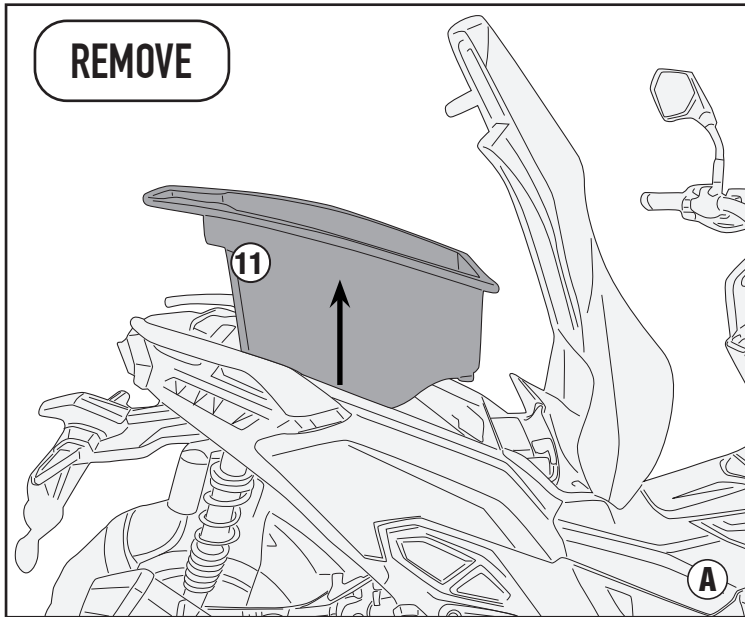
10



# SR9501 - KR9501

PORTAPACCO SPECIFICO - SPECIFIC HOLDER - PORTE-PAQUET SPÉCIFIQUE - SPEZIFISCHER TRÄGER - PORTA-EQUIPAJE ESPECÍFICO - TRANSPORTADOR ESPECÍFICO

## KL BRERA X 125-300 (2022/2023)

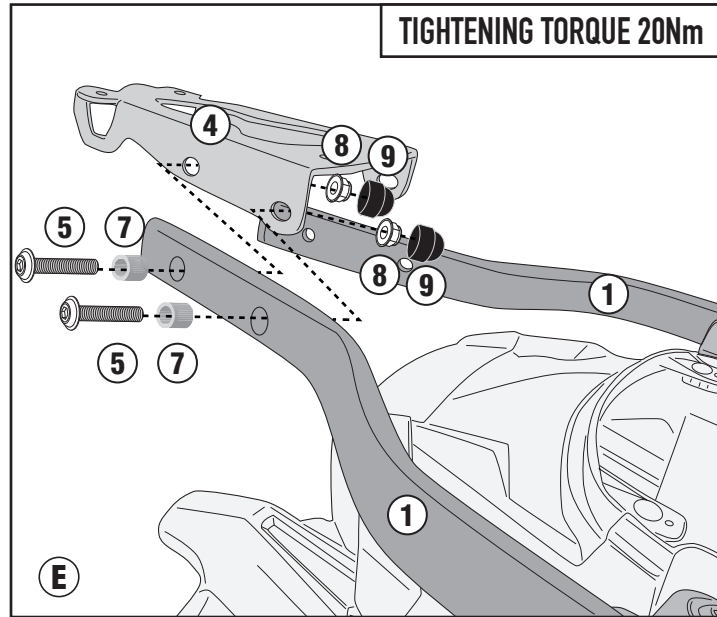


**ITA - Attenzione:** Serrando le viti N°5 il supporto tubolare N°1 si dovrà deformare leggermente.  
**ENG - Attention:** By tightening screws N°5 the tubular support N°1 will have to deform slightly.  
**DEU - Achtung:** Beim Anziehen der Schrauben Nr5 sollte sich die Rohrhalterung Nr. 1 leicht verformen.  
**FRA - Attention:** En serrant les vis N°5 le support tubulaire N°1 devra se déformer légèrement.  
**SPA - Atención:** Apretando los tornillos N°5 el soporte tubular N°1 deberá deformarse ligeramente.  
**POR - Atenção:** Ao apertar os parafusos N°5 o suporte tubular N°1 terá de se deformar ligeiramente.

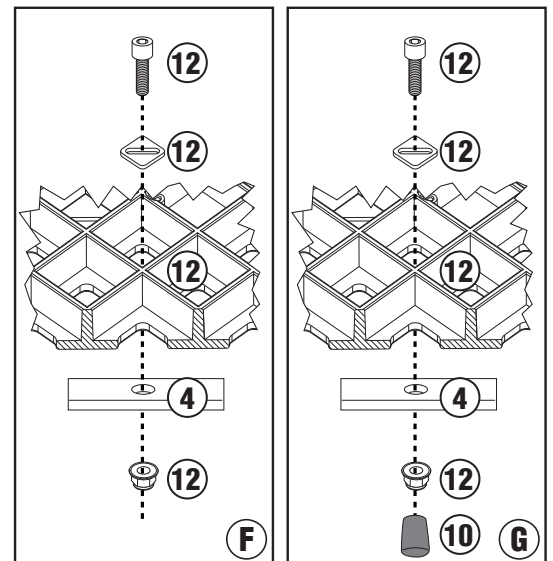
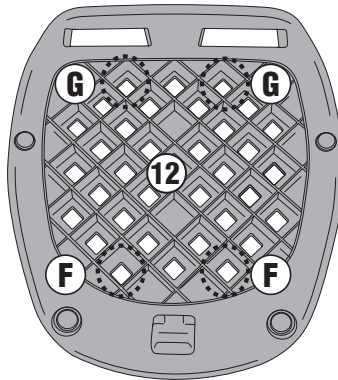
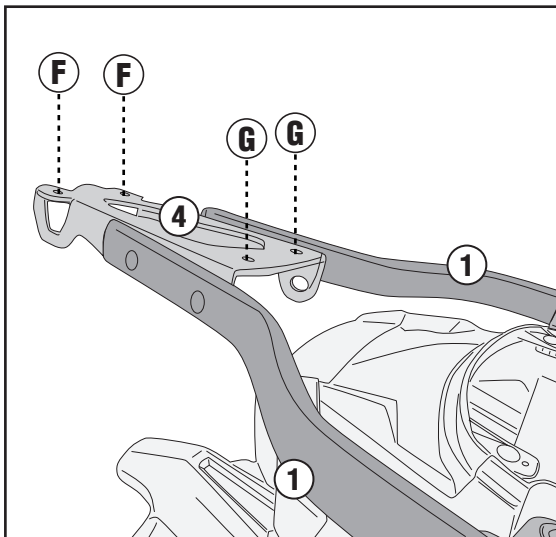
# SR9501 - KR9501

PORTAPACCO SPECIFICO - SPECIFIC HOLDER - PORTE-PAQUET SPÉCIFIQUE - SPEZIFISCHER TRÄGER - PORTA-EQUIPAJE ESPECÍFICO - TRANSPORTADOR ESPECÍFICO

## KL BRERA X 125-300 (2022/2023)



### UNIVERSAL MONOLOCK PLATE (SPARE PART Z113C2)



TIGHTENING TORQUE 7,5Nm

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS  
INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG  
INSTRUCCIONES DE MONTAJE - INSTRUÇÕES DE MONTAGEM